

ВІЗЬМІТЬ УЧАСТЬ У ПЕРЕПИСІ НАСЕЛЕННЯ МІСТА НЬЮ-ЙОРКА!

Що таке перепис населення?

Перепис населення — це збір і аналіз даних щодо населення США.

Його проводять кожні десять років.



На що впливають результати перепису населення



Визначається частка коштів, які виділяються з федерального бюджету на державну освіту, сферу охорони здоров'я, доступне житло, інфраструктуру тощо.



Уточнюється кількість місць у Конгресі від Нью-Йорка.



Отримуються точні дані, на підставі яких ухвалюються рішення щодо місцевих органів управління, аварійно-рятувальних служб, транспортних служб, організацій охорони здоров'я тощо.

РЕЗУЛЬТАТИ ПЕРЕПISУ НАСЕЛЕННЯ ДОЗВОЛЯЮТЬ ВИЗНАЧИТИ ЧАСТКУ КОШТІВ, ЯКУ ТРЕБА ВИДІЛИТИ ДЛЯ ВИРІШЕННЯ ВКАЗАНИХ НИЖЧЕ ПИТАНЬ.



Програма медичного страхування дітей (Children's Health Insurance Program, CHIP), програма освіти, зокрема для дітей з особливими потребами та дітей із малозабезпечених сімей, для вчителів, а також витрати на допоміжні матеріали й програми освіти після випуску зі школи.



Навчання дорослого населення Нью-Йорка, програми професійної підготовки, у першу чергу для ветеранів, осіб іноземного походження, осіб з інвалідністю й осіб із судимістю.



Покращення умов у будинках для людей похилого віку, а також упровадження різних програм, зокрема програм постачання харчування.



Програма субсидування житла, створена відповідно до положень розділу 8 Закону про житло, а також програми технічного обслуговування, ремонту й поліпшення житлових будівель.

Саме тому дуже важливо, щоб у переписі населення взяв участь кожен мешканець Нью-Йорка.

Узявши участь у переписі, ви формуєте майбутнє нашого суспільства.

У 2010 році лише **62 %** мешканців Нью-Йорка заповнили форму після першого звернення, що значно нижче за середній показник по країні — **76 %**.

Якщо в 2020 році в переписі візьме участь більше мешканців, то місто отримає більше коштів для шкіл, установ охорони здоров'я, а також інших програм і служб, якими мешканці міста користуються щодня.



Яку інформацію потрібно вказати в формі перепису?

- ✓ Скільки людей постійно або тимчасово мешкає у вашому домі?
- ✓ Їх стать, вік, раса й національність.
- ✓ Ви власник дому або орендатор?
- ✓ Ваша домашня адреса.



У формі перепису 2020 року НЕ потрібно вказувати таку інформацію.

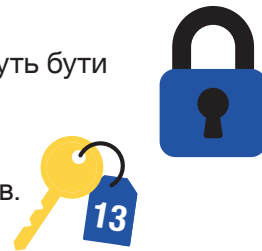
- ✗ Громадянство або імміграційний статус.
- ✗ Прибуток.
- ✗ Номер соціального страхування.

Ваша інформація буде збережена в таємниці!

🔒 Усі відповіді носять конфіденційний характер, вони захищені законодавством і не можуть бути використані проти вас.

🔒 За законом співробітники Бюро перепису населення не можуть розголошувати персональну інформацію представникам інших державних або правоохоронних органів.

Порушнику цього закону загрожує тюремне ув'язнення терміном до п'яти років із виплатою штрафу в розмірі 250 000 доларів США.



Як проходить підготовка до перепису в Нью-Йорку?

У 2019 році адміністрація мера міста, Білла де Блазіо, створила унікальну ініціативу «Перепис 2020 року в Нью-Йорку», основною метою якої було забезпечити повний і точний підрахунок жителів Нью-Йорка під час перепису 2020 року. Основні тези програми наведено нижче.

- ➔ Нью-Йоркський фонд, відповідальний за проведення повного перепису населення, за фінансової підтримки адміністрації мера міста, Білла де Блазіо, і міської ради виділив 19 мільйонів доларів США для проведення консультації населення з питань перепису, а також для залучення до співпраці учасників громадських організацій, яким довіряють місцеві жителі.
- ➔ Спільна робота різних організацій дозволить задіяти близько 350 000 працівників основних міських установ, зокрема бібліотек, лікарень, релігійних і культурних організацій, а також вищих навчальних закладів.
- ➔ Адміністрація міста проведе маркетингову кампанію й організує місцеві заходи, які дадуть змогу охопити все населення Нью-Йорка. Знайти найближчий волонтерський центр з організації перепису населення ви зможете на вебсайті nyc.gov/census

Коли почнеться перепис населення?

12 БЕРЕЗНЯ 2020 РОКУ

my2020census.gov



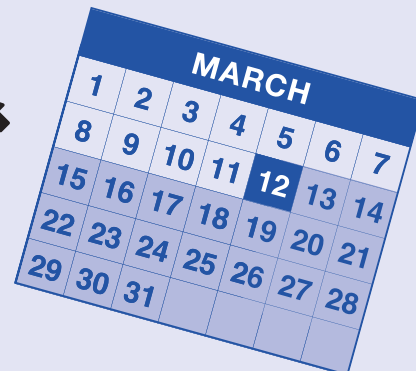
Уперше мешканці міста зможуть узяти участь у переписі через Інтернет, поштою або за допомогою телефону, а також зможуть вибрати мову заповнення документів із декількох запропонованих.



Перевірте поштову скриньку й перегляньте інформацію від Бюро перепису населення про те, як слід заповнювати форму.



Якщо вам потрібна допомога в заповненні форми, ви можете звернутися в будь-яке відділення публічної бібліотеки міста Нью-Йорка або в місцеву організацію, якій ви довіряєте.



Learn more:
nyc.gov/census